

La Voz de Menorca

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXVI. — Número 85:6

SUSCRIPCIÓN { En la Isla, al mes. Ptas. 2'00
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año. » 59'00

MAHON, SABADO 28 DE NOVIEMBRE DE 1931

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

EDITORIAL

EN EL ANIVERSARIO DE PI Y MARGALL

Mañana se cumple el trigésimo aniversario de la muerte de Pi y Margall. Es el primero que se cumple dentro de la República.

De Pi y Margall se puede escribir mucho. Tres aspectos sobresalientes hay en aquella vida ilustre y modesta. Tres aspectos que cifran y aureolan la inmortalidad de su nombre. En cada uno de estos aspectos hay suficiente materia para escribir extensamente sobre su figura. Mas no hay espacio ni tiempo para hacerlo con la amplitud que se merece Pi y Margall. Habrá, pues, que ser el recuerdo modesto; se habrá que pasar sucintamente, sin entrar en exceso de detalles ni apurar el pormenor.

La vida del ilustre patricio español fué una vida blanca, sin truculencias. Si de sazones hubo en aquel vivir de este político, permanecieron en el larario interior, donde se guardan bellos recuerdos, pero donde pululan las sombras rencorosas de las cosas amargas. Nada de estos caracteres hoscos aparecieron en la faz bonachona de Pi y Margall. La serenidad no se perturbaba en aquella cara donde se reflejaba la bondad exquisita de su alma.

Fué, sí, la de Pi y Margall una vida apacible. Es una de esas vidas más austeras que de los hombres políticos registra la Historia. Escasas figuras tan puras pueden colocarse al lado de Pi en el panteón del recuerdo. Modesto y sencillo, no tuvo ambiciones de grandezas. Ni amaba el lujo, ni le incitaban las voces seducidas de la vida mundana. Era una especie de Fray Luis de León de la política, recatado y enemigo de exhibicionismos, que, en lugar de vivir y meditar en el huerto de la Flecha, se encerraba en su modestísimo despacho, y allí, con su letra diminuta, escribía los artículos y sus libros. El Pi y Margall, y su familia vivían económicamente. Comida frugal. Era muy sobrio Pi. Con poco dinero atendía a sus gastos. La austeridad de aquel vivir se bastaba con escaso dispendio.

Por esto el nombre del inmortal repú-

blico figura en las páginas de oro de la Historia. En uno de los lugares más nobles. Porque el alma de Pi era de una nobleza sin igual, de una bondad sin mácula.

Todos los políticos que pasaban por los ministerios se apoderaban del llamado fondo de los reptiles. Pi lo dejó intacto, sin haber tenido necesidad de extraer ni un céntimo. Ya basta este aspecto para descubrir el espíritu de Pi.

Pocas vidas, y éstas podrían contarse con los dedos de la mano, hay que sean tan francas, tan modestas y sencillas como la de él. Tan sin tacha.

Como escritor fué Pi uno de los mejores. El autor de «Las nacionalidades» tenía un estilo sencillo y elegante. Había en él el sello de la latinidad clásica. En los clásicos aprendió Pi a manejar el idioma castellano. Y qué bien lo usaba; era de una elegancia transparente, como me figuro que debían de ser las blancas túnicas helénicas. Así como hay escritores catalanes como Balmes que escriben en un estilo desperdigado, y si escriben bien se nota, por otro lado, el sello de su nacionalidad, en Pi y Margall no se descubre esto. En los clásicos latinos aprendió, como decimos, a usar el idioma con perfección y a penetrar en el misterio de su magia.

Mucho podemos aprender de él los que nos dedicamos al culto de Minerva. Podemos aprender en belleza y consciencia, en elegancia y pulcritud.

En el aspecto político fué Pi un pensador, un filósofo. Sus ideas son modernas todavía. Los libros de Pi y Margall pueden leerlos todos los hombres, por diferente que sea su matiz ideológico. Yo creo que Pi fué un precursor del socialismo. Su libro Revolución nos habla de tantos aspectos sociológicos y políticos, hay tanta riqueza de ideas, que es un torrente donde pueden ir a beber los espíritus que apetezcan el agua del conocimiento ideal.

Fué Pi un gran teórico como lo son, por regla general, los pensadores. Un idealista máximo. Pi vivía en el cielo de

los ideales. Sus libros son de un razonamiento concluyente, de una lógica justa. Hay esa serenidad que dan los pensamientos meditados, las ideas duradas en el crisol del espíritu.

Eran los suyos tan universales, por la amplitud esencial del concepto, que han alcanzado la modernidad. Son frescas y lozanas todavía, no han perdido su fragancia. Aquellos libros suyos están escritos para nosotros, para las modernas generaciones. No eran para su tiempo, en que las nubes del oscurantismo estaban cernidas sobre España.

En esta conmemoración debemos los republicanos poner el alma. Pensar en el ilustre patricio y repúblico español como en el hombre que amaba las libertades. Como a uno de los precursores de las ideas de progreso y de civilización humana en un sentido social, que era como la entendía Pi. A su memoria recogemos estas modestas flores literarias y las ofrecemos al ilustre político y escritor español.

C. PONS CATALA

«EL RADICAL»

En su primer número dice que no es órgano oficioso del partido radical, pero que defenderá su política y al señor Lerroux.—Y anuncia la creación del partido nacionalista «Joven España», que formará legiones radicales que se compondrán de 25.000 hombres, que llevarán un distintivo con los tributos de la legión, camisa gris de tono verdoso y cuello del mismo color.

Madrid 25.—Hoy ha salido el primer número de «El Radical», que por ahora será semanario aunque anuncia convertirse en diario.

En su declaración dice que aunque el periódico no sea órgano oficioso del partido radical y del señor Lerroux, defenderá la política de dicho partido y del señor Lerroux.

Publica un artículo muy violento contra Ventura y Gassol haciendo ostensible las antiguas campañas de dicho poeta y la falta de sinceridad al hablar hoy de aproximación.

También dice que al anuncio de la campaña que va a emprender contra el señor Maciá ha recibido muchas adhesiones valiosas de las cuatro provincias catalanas.

Anuncia la creación de un partido nacionalista que se denominará «Joven España» y que será una organización cívica que nada tendrá que ver con ningún principio fascista ni con caudillajes militares.

Se formarán unas legiones que se denominarán legiones radicales que se compondrán de 25.000 hombres, divididas en milicias de 1.000 legionarios y éstas en secciones de 500 individuos. Llevarán un distintivo con los atributos de la legión, camisa gris de tono verdoso y cuello del mismo color. Las milicias estarán mandadas por jefes destinados por jefe supremo. Los jefes de sección serán nombrados por los jefes de milici. El cupo total de las legiones será de 500.000 hombres.

Se dividirán en grupos de vanguardia, de choques de acción directa, de segunda línea o de acción indirecta para cubrir bajas y para sustituir a los grupos de choque. Habrá también servicios auxiliares de retaguardia y batallones femeninos que tendrá la misma organización y sus divisiones que las secciones de hombres.

El Manifiesto anunciando dicho partido dice que se abstengan de inscribirse los temerosos y los cobardes y los que no sean capaces de arrostrar todos los peligros de una batalla cruenta. Estos deben quedarse tranquilamente en sus hogares.

Dice por último que el partido nacionalista, «Joven España», se reunirá en junta primera de iniciativa y estudiará la posibilidad y necesidad de que los movimientos separatistas y de desintegración nacional, que se venen acordando en algunas regiones españolas, obli-

Compramos oro viejo

Pagamos más que nadie

JOYERIA

VDA. DE B. CARRERAS

DOCTOR ORFILA, 24

Los mejores artículos en JOYERIA, RELOJERIA, PLATERIA y OPTICA al más reducido precio

Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria de 25 de noviembre de 1931

Presidió el señor Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los Concejales señores: Febrer, Bosch, Sancho, Beltrán, Gomila, Tomás, Olives Sintes, Estrada, Bagur, y Tudurí.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.
Conceder las licencias siguientes:
A don Silvestre Ambrós Camps, Arrendatario de la caseta número 6, del Mercado del Carmen, para traspasar el contrato a favor de don Bernardo Muntaner Campins.

A don Antonio Barber Gomila para modificar el zócalo de la casa número 3, de calle de San Bartolomé.

A don Mateo Terrés Borrás para ensanchar la puerta del garaje número 3, de la calle Conde de Cifuentes, construyendo su vado en la acera.

A don Juan Piris Camps para revocar la fachada número 47, de la calle de Santa Eulalia.

A don Benito Reynés Clar para colocar un letrero indicador de su profesión de herrero en la fachada número 27, del Paseo de la Libertad.

Tener presente la petición de don Antonio Domingo Sanz por si fuera dable complacerle para nombrarle empleado de la Administración de Arbitrios.

Quedar enterado con satisfacción del telegrama recibido del señor Carreras, Diputado a Cortes por Baleares, participando que esta semana firmará el Subsecretario de Instrucción Pública el dictamen de la Sección de Contabilidad para que el Ayuntamiento pueda cobrar las 60.000 pesetas de subvención por la construcción de la Escuela Graduada de la Avenida de José M.^a Quadrado.

Declarar días feriados para este Municipio, a los efectos del Decreto de 23 de octubre de este año (Gaceta 29 id.), los tres siguientes:

El diez y siete de enero, fecha de la conquista de Menorca.

El ocho de septiembre y el lunes de Pascua de Pentecostés, fiestas populares.

Mostrarse conforme con las Bases generales, remitidas por el señor Gobernador civil de la provincia, por las cuales se regirá el Patronato Provincial de Baleares que entenderá en el asunto de la autonomía de las carreteras.

A INFORME

De la Comisión de Hacienda, cuentas.

De la Comisión de Gobernación, instancia de don Juan Seguí Riera ofreciéndose a desempeñar una plaza de Guarda de Día de Arbitrios municipales. Y se levantó la sesión.

EL COK es el carbón ideal para cocinas económicas.

EL COK es el combustible más barato.

EL COK es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

PRECIOS: Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 los 40 kilogramos. Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de COK.

Encargos: En las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado, P. a. a. de Pablo Iglesias (antes Príncipe), 19.

VD. PUEDE SUFRIR HERNIA

La HERNIA es una grave dolencia que hiere tarde o temprano y sin distinción a la mayoría de hombres, mujeres y niños de toda edad. Muchas veces el HERNIADO experimenta una ligera molestia, sin poder definir la causa. HE AQUI EL PELIGRO. La HERNIA, siempre curable en su principio, toma, descuidada o mal cuidada, proporciones extraordinarias y, amargando la vida del HERNIADO, su mal acaba por obsecarle exponiéndole continuamente a la ESTRANGULACION HERNIARIA, accidente que, con frecuencia, produce la muerte precedida por HORRIBLES DOLORES. El HERNIADO puede sufrir o no a consecuencia de su HERNIA y, a veces, hasta solo padecer con motivo de las variaciones del tiempo; pero la HERNIA sigue inevitablemente, con rapidez o lentitud, su temible evolución, llegando hasta imposibilitar la vida normal del HERNIADO y terminando, casi siempre, por trastornar su hogar.

Infinidad de HERNIADOS han encontrado su bienestar y la recuperación de su salud con los eficaces aparatos del METODO C. A. BOER, cuyas cartas de agradecimiento, como las que siguen, pueden leerse con frecuencia en la prensa:

BARCELONA 3 de noviembre de 1931. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo 60, Barcelona.

Muy señor mio: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de usted y siguiendo su excelente Método, he obtenido la curación completa de dos hernias que sufría y de las cuales me he librado gracias a sus especiales aparatos, de los que he quedado muy satisfecho. Le doy el permiso para hacer el uso que quiera de esta carta. Quedándole agradecido, me reitero de usted, affmo. s. s., DOMINGO TIRALLO, calle Santa Amalia, 48, Barcelona.

TARRASA, 4 de marzo 1931. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico. Pelayo 60, Barcelona.

Muy señor mio: Hace ya varios años le autorice a publicar que estaba curado de dos hernias que tenía. Habiendo necesitado una intervención médica para una enfermedad de la próstata, me confirmaron mi excelente estado, lo que, muy gustoso le comunico, sabiendo que será para usted una satisfacción. Debo añadir que hace ya más de cuatro años que no llevo ninguna clase de aparato ni protección alguna. Muy agradecido le autorizo nuevamente a publicar mi curación, quedando siempre de usted atto. s. s., JOSE ASTALS, calle Arquímedes, 179, TARRASA (Barcelona).

HERNIADOS y todas las personas que quieran evitar las molestias y consecuencias del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

CIUADELA, jueves 3 diciembre, Fonda Feliciano.

MAHON, viernes 4 diciembre, Hotel Bustamante.

PALMA, sábado 5 diciembre, HOTEL Alhambra.

C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo 60, BARCELONA.

DIPUTACION

Acuerdos de la Comisión gestora

Palma 24.—La Comisión gestora en su última reunión se enteró de una instancia del Presidente de la Asociación per la cultura de Mallorca, en la que expone: que teniendo noticia de las instancias presentadas por elementos y entidades de Menorca e Ibiza solicitando para cada una de ellas y de Mallorca, la creación de Cátedras de Estudios Baleáricos agregadas a los Institutos Nacionales de 2.ª Enseñanza respectivos, y teniendo en cuenta el escaso tiempo que le queda a la Diputación para organizar en la forma que se pide las mencionadas cátedras para funcionar desde primero de enero y la importancia que encierra la petición. La «Associació per la Cultura» se honra en ofrecer sus servicios con carácter gratuito facilitando los estudios regionales a los que quieran cursarlos y en cuanto a las islas cree dicha Associació sería altamente conveniente a modo de ensayo subvencionar a persona competente para que se dedicara a facilitar el conocimiento de la cultura regional y sobre todo el estudio de la lengua, Literatura e Historia y a fin de evitar la anarquía lingüística y con el objeto exclusivo de unificar la Ortografía regional sin inmiscuirse en la libertad de expresión dialectal propia de cada una de las islas, se solicita se adopte para los estudios citados y oficialmente la obra editada por la repetida Associació —Curs pràctic d'Ortografia i Elements de Gramàtica— de la que es autor el filólogo don Jaime Busquets Mulet.

En su vista la Comisión gestora aprobó dicha propuesta de la Associació per la Cultura de Mallorca y nombró para regentar las Cátedras de Menorca e Ibiza con la subvención de 2.000 pesetas a cada una, a los señores Hernández Mora y M. I. señor Macabich, respectivamente.

Teatro Principal de Mahón

Compañía de Opera del divo tenor Carlos Vives

Queda abierto el abono para la temporada de ópera que empezará el 19 diciembre 1931 hasta el 6 enero 1932, celebrando nueve funciones de tarde y catorce de noche, a los precios publicados.

A los señores abonados a la temporada anterior se les reservarán sus localidades hasta el 1.º de diciembre, abonándose después al primer solicitante. El abono quedará cerrado el 12 de diciembre.

Mahón 18 noviembre 1931.—La Empresa.

LOS CINES

TRIANON.—Ayer tarde en sesión de moda que se vió concurrida se proyectó la cinta «Rosa de California».

El argumento del film interesante, sentimental y dramático, está relacionado con el episodio histórico de la incorporación de California a los Estados Unidos. Actuaron de protagonistas artistas de calidad como Mary Astor y Luis Alonso.

Teatro Principal de Mahón

SABADO 28 NOVIEMBRE 1931. 9:30 noche

P. P. 3'50. Seg. 2'25. But. 1'05. Asi. 0'75. Ent. 0'60

DOMINGO 29. TRES SESIONES

6'45 tarde.— » 3'50. » 2'25. » 1'05. » 0'75 » 0'60

4T. y 9'45 N.— » 2'50. » 1'50. » 0'90. » 0'65 » 0'55

El gran actor Maurice Chevalier, protagonista del «Desfile del Amor» reaparece en la soberbia producción Paramount

El gran charco

con Claudette Colbert, Frank Byon y otros.

Próximo miércoles.—Reprise de CASCARRABIAS por el inimitable Ernesto Vilches y El Blanco que hacía de Negro

Pronto: Estreno de la maravillosa producción de IMPERIO ARGENTINA: SU NOCHE DE BODAS.

CASINO DEL CONSEY

SABADO DIA 28 NOVIEMBRE. A las 9:30. But. 50. Gral. 40

EXITO INCONMENSURABLE de la aplaudida cinta de COW-BOYS:

EL SALVADOR

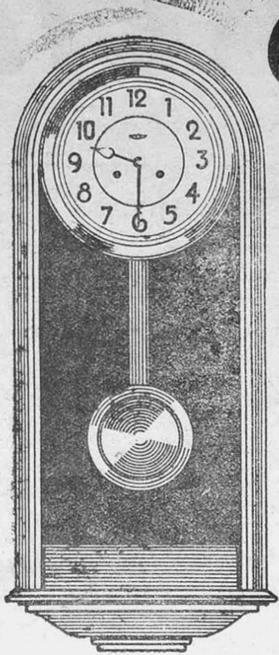
Estreno sensacional de la más grandiosa producción española:

PRIM

Epopeya de la Historia de España. Creación de CARMEN VIANSE.

Domingo a las 3:30: EL SALVADOR. Última proyección. Butaca: 0'30

Domingo a las 6 y 9:30: PRIM. El éxito del día. Precios del sábado.



Joyería Ober

Fermín Galán, 23

MAHÓN.

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria celebrada el día 16 de noviembre de 1931

Presidió el señor Alcalde don Juan Piris Mercadal, asistiendo los concejales señores Mascaró Guardia, Mascaró Pons, Mora, Enrich, Sintes y Florit Morlá.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior. Quedar enterado de una orden de Gobernación, de 29 de octubre, Gaceta del día 1 de este mes, declarando definitivamente aprobadas las clasificaciones de Médicos Titulares-Inspectores Municipales de Sanidad, y disponiendo su publicación por provincias en la Gaceta de Madrid.

Pasar a estudio e informe de la Comisión de Gobernación, el Proyecto de clasificación de Partidos Farmacéuticos de Menorca, publicado por la Dirección General de Sanidad en la Gaceta del 6 del corriente, asignando a este Ayuntamiento un Inspector-Farmacéutico Titular de 1.ª categoría: y escrito del señor Presidente de la Sección Delegada en Mahón del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Baleares, relacionado con el mismo asunto.

La Comisión de Beneficencia procederá al nuevo concurso para el suministro de víveres al Hospital, durante el primer semestre de 1932.

El Maestro de Obras formará un proyecto de reforma del Hospital Municipal para dotarlo de más habitaciones para dormitorios y otras necesidades, consignándose en Presupuesto la cantidad que se calcule necesaria a dicho fin. Y se levantó la sesión.

Pérdida Se ha extraviado un ABRIGO de muchacho.—Se agradecerá y gratificará la devolución a calle Pintor Calbo (Antes Arravaleta), número 13.

Crónica local y general

REGIMEN AUTONOMO DE CARRETERAS

Es cosa de que los diputados de Baleares apoyen la iniciativa de formar un régimen autónomo de carreteras. Es un proyecto digno de la mayor alabanza, pues ello, de llevarse a cabo, facilitaría las comunicaciones.

Anteayer se reunieron en Mercadal las fuerzas vivas de Menorca. Se nombró como representante al concejal de este Ayuntamiento señor Sancho para formar parte de la Comisión que saldrá para Madrid para presentar el proyecto al Ministro de Fomento.

Cuantas veces en estas columnas se hablaba de turismo tropezábamos siempre con el obstáculo de las dichas comunicaciones.

Hay que comprender que los turistas desean facilidades y comodidades. Y aquí en Menorca hay mucho por hacer en este aspecto. Carreteras hay aprobadas cuyas consignaciones no vienen nunca. Se han dirigido telegramas en este sentido, el Ayuntamiento y otras entidades particulares, y no se ha logrado nada.

Un régimen autónomo de carreteras daría lugar a que las comunicaciones estuviesen más atendidas. Y no se perdería tiempo en expedientes y en trámites que hay que cursar para llevar a cabo estas empresas.

Muchas veces no se ha logrado en cuestión de caminos y carreteras un resultado satisfactorio debido al unitarismo que reinaba en Obras Públicas. Autónomicamente, con una cantidad asignada a cada isla, y sin necesidad, como decimos, de recurrir al engorroso ir y venir tras los trámites y demás cumplimentaciones legales, las carreteras y caminos estarían, como decimos, bien atendidos.

Y ello hace falta. Nosotros esperamos que el Ministro de Fomento acogerá con beneplácito el proyecto que le presentará la Comisión.

Cuando ello sea una realidad, que no dudamos lo será, entonces podremos hacer proyectos respecto a turismo.

Desde luego, aquí hay una Comisión nombrada para el fomento del turismo que tiene gestiones hechas sobre este particular.

Las cosas parecen que marchan bien. El turismo podría ser un hecho uniéndolo nuestras relaciones con Mallorca. Porque los turistas que van a nuestra hermana mayor podrían luego visitar a Menorca.

Es nuestro mayor deseo que sea un éxito esta feliz iniciativa, y para que tenga plena realidad hemos de ayudar todos, particulares y entidades. Porque todo ello es beneficioso para la economía de Menorca.

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy:

Parada. Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de día. Comandante de Infantería don Luis Martos.

Imaginaria. Comandante de Infantería don Servando Andreu.

Hospital y Provisiones. 7.º Capitán de Infantería.

Vigilancia. 9.º Oficial de Infantería.

Concierto público

Programa que ejecutará mañana la Banda Municipal desde las 12 a las 13 y 30 en el paseo de la Libertad:

- 1.º «¡Quiéreme!», tango (1.ª vez). Güelsimam.
- 2.º «Valentin», schotis madrileño (1.ª vez). San Miguel.
- 3.º «Rosaminda», overtura (1.ª vez). Schubert.
- 4.º «Ronda española» (1.ª vez). Fernández Iruretagoyena.
- 5.º «Por la puerta grande», pasodoble (1.ª vez).

Ledesma y Oropesa.

Crema de Cacao a la Vainilla

BELTRAN

En el «Salón Victoria»

Bastante concurrencia asistió ayer tarde en el «Salón Victoria», en donde se celebró el segundo dancing organizado por la Junta Directiva de la culta Sociedad recreativa «La Unión».

Muchas parejas tomaron parte en los numerosos bailes, saliendo los concurrentes complacidos y con promesas de asistir al que se celebrará en breve. Cada semana va en aumento la concurrencia.

La Orquestina muy bien.

TRAFALGAR

SOBERBIA PELICULA SONORA...?

SALON TRIANON

DOMINGO 29 NOVIEMBRE 1931. ¡TRES SESIONES, TRES!

A las 3:30 ESPECIAL y a las 6 y a las 9 DE ABONO CON SEXTETO ESTRENO de la agradabilísima película

Rosa de California

por el actorazo LUIS ALONSO

PRECIOS a las 3:30: Pla. 0'75. Palcos 0'60. Entrada y butaca 0'40 Media 0'20. PRECIOS a las 6 y 9: P. 1'50. Pal. 1'25. Ent. y but. 0'55. Ent. gral. 0'40. Med. 0'20

SABADO 10 noche y DOMINGO después de la última sesión

Grandes Dancing's de moda por la popular American Orchestina

SALON VICTORIA

HOY A LAS 6 Y CUARTO DE LA TARDE

EL FAVORITO DE LA GUARDIA

OPERETA DE GRAN FASTUOSIDAD, ORGULLO DE LA UFA ¡¡LO MEJOR QUE SE HA ESTRENADO EN ESPAÑA ESTA TEMPORADA!!

MAÑANA DOMINGO SESIONES A LAS 4, 6'30 Y 9'30

De viaje

Para Palma salieron anoche en el vapor «Delfin», treinta pasajeros.

—Esta mañana han llegado en el «Ciudad de Mahón» procedentes de Barcelona, treinta y nueve pasajeros, entre ellos el Capitán del vapor «Ciudadela» don José Espejo Jaén, los comerciantes don Rafael Pons Pons, don Armando Mantolán, don Juan Hernández Escrivá y familia, don Antonio Pons y el empresario del Teatro Principal don José Llopis Aragonés.

Nota comercial

Importación.—El vapor correo trajo ayer de Palma 31 bultos con cerveza, naranjas, cemento, paja, madera, obra de barro, 2 yeguas, 1 mulo, 1 burro y otras mercancías.

De Valencia había 16 toneladas compuestas de conservas de hortalizas, azulejos, arroz y otros efectos.

De Alicante 110 cajas con dátiles, 10 con turrón, pimentón molido y otras mercancías.

De Tarragona 2 bidones con alcohol.

La moto-nave ha traído hoy de Barcelona 64 bultos con material para teléfonos, 83 con material de artillería (32.000 kilos), harina de trigo, cebada, galletas, tierra para industria, jabón, aceite, garbanos, coñac, y otros efectos.

Exportación.—Para Palma se llevó ayer el vapor correo 5 toneladas de carga varia.

Noticias marítimas

Buques correos

Con el pasaje, la valija y carga, zarpó anoche para Palma el vapor «Delfin».

—Procedente de Ibiza y Barcelona ha llegado esta mañana a las seis y media, la moto-nave «Ciudad de Mahón», al mando del capitán interino don Alejandro Gummá Martí.

Desde principios del pasado mes, la Trasmediterránea concede permiso por un mes a todo el personal de cubierta y máquina.

La moto-nave ha traído pasaje, valija y carga.

Saldrá mañana a las nueve, para Alcuña y Barcelona.

Velero

Ayer tarde a las dos, fondeó el motovelero «Pons Martí» procedente de Barcelona con carga general. Patrón don Miguel Mercadal Sureda.

Exploradores de España

Asociación oficial

Mañana día 29 del actual, los Exploradores y Lobatos se reunirán a las 8-45 en el local social, para dirigirse a Talatí, cuyo señor propietario ha dado su autorización para acampar en dicha finca y visitar las sepulturas recientemente descubiertas.

Mahón 28 noviembre de 1931.—Francisco Seguí.

Nuestros mercados

El mercado de pescado escasamente abastecido. Continúa sin resolver el asunto de los pescadores. Sabemos que se hacen gestiones para dar la mejor solución posible al tan traído y llevado pleito.

Mientras ello continúa sin zanjar, el pueblo no puede comer pescado barato.

Desearíamos que se arreglara de una vez este asunto, pues el consumidor se resiente económicamente de tales divergencias.

He ahí la nota que del pescado llevado a la báscula nos entrega el pesador oficial:

De Mahón . . . 111 kg.
De Villa-Carlos . . . 84 »
De Fornells . . . 60 »

El mercado de legumbres, sin variación. Hortalizas. Frutas. Las patatas se cotizaban a 0'50 kilogramo. A 0'80 y a

1'00 las manzanas de segunda y primera calidad respectivamente. De naranjas había ya bastantes. Se ven en muchos sitios de venta. Ha bajado un poquito el precio; pero aún no es asequible al pobre. Las compran todavía las bocas golosas de las personas que pueden gastar.

El mercado de carnes, concurrido. Se venden a los precios de costumbre.

Los tablajeros de carne de cerda estaban rodeados de compradores. Este año se sacrifican más cerdos que los anteriores, según nos dice uno de los vendedores.

No hay ninguna novedad sobresaliente. En los precios no hay oscilaciones. Ni bajas ni inflaciones. Siguen un ritmo monótono.

El pueblo desearía ver arreglado el asunto de pescadores, desde luego, por lo que atañe a su bolsillo. Nosotros lo quisiéramos también para satisfacción de todos.

adicional que diga: la bandera de la República española y por lo tanto de la patria es amarilla, roja y morada (risas y rumores).

Apesar de las risas y rumores irreflexivos el señor Torrero defiende su proposición con tales argumentos que acaba por aceptarse.

Son retiradas otras enmiendas.

El presidente señor Besteiro cree prudente dejar para otro día el examen y discusión de otra enmienda sobre el voto femenino.

Se levanta la sesión a las 8 y 20.

El Parlamento y el Gobierno

Madrid.—En la reunión que ayer celebraron algunos ministros en el Congreso el tema más insistentemente tratado fué el del próximo Gobierno. Coincidentes todos los reunidos en la imposibilidad por ahora y mientras no estén en vigor las leyes complementarias de formar un Gobierno de carácter homogéneo, se fueron examinando las posibilidades de los partidos por el turno parlamentario. Es muy posible que el ministro radical que asistía a la conversación consignara la posición de un grupo de no aceptar por ahora la cabecera del banco azul en un Gobierno heterogéneo y preferir la colaboración de una forma menos directa dentro del Gobierno. Parece, por otra parte también, que los socialistas, con el señor Largo Caballero, manifestaron que preferirían antes que nada una colaboración parecida a la actual en la formación de un nuevo Gobierno, que por supuesto no sería socialista. A ello iría únicamente en el caso de un peligro para la República y un peligro para la República es, a su juicio, cortar la vida de las actuales Cortes.

De todas las coconsideraciones que allí se expusieron se tradujo la consecuencia de que lo más viable para el futuro es un Gobierno presidido por el señor Azaña y parecido al Gobierno actual, con algunas modificaciones personales en determinadas carteras, que no variarían en lo esencial la estructura del Gobierno actual.

El señor Azaña presenta la enorme facilidad de no ofrecer recelos a ninguno de los grupos parlamentarios.

Política y administración Consejo de Ministros

Al entrar
El Consejo de Ministros se ha reunido a las once en el despacho oficial y bajo la presidencia del jefe del Gobierno, señor Azaña.

Cuando éste llegó no dijo nada a los periodistas.
El señor Giral les manifestó que se irán repatriados desde Cuba dos mil españoles y que se estudiará la repatriación de nuestros compatriotas residentes en otras repúblicas y que estén necesitados.

Don Marcelino Domingo llevaba al Consejo un asunto de trámite.
El ministro de Gobernación, señor

Casares dijo que es inexacta la noticia de la detención de un hijo del señor Urquijo y que en realidad se trata de un empleado del Banco Urquijo.

Al salir

Los ministros salieron a las 12 y 30.
—Nos hemos ocupado extensamente del presupuesto y confirmo la noticia de la repatriación, dijo a los representantes de la prensa el señor Giral.

El señor De los Ríos dijo: Estudiamos las leyes complementarias de la Constitución, asunto del que se nos ha encargado una ponencia.

—No hubo acuerdo ninguno y se aplaza el regreso del señor Lerroux, dice don Alvaro Albornoz, mientras pasaba junto a los periodistas.

El señor Largo Caballero confirmó las palabras dichas por el señor De los Ríos.

El Presidente señor Azaña manifestó que se había tratado de los presupuestos sin tomar acuerdos concretos.

—¿Y las leyes complementarias que indican los socialistas? preguntaron los representantes de la prensa.

—No las conozco, responde el señor Azaña.

—Pues los periódicos las publican. No he leído los periódicos.

Asuntos de Gobierno

Don Marcelino Domingo, ministro de Instrucción facilitó la nota oficiosa sobre lo tratado en el Consejo y que el Gobierno quiera hacer público. Comprende el documento los asuntos siguientes:

El Gobierno ha empezado el estudio de las leyes complementarias de la Constitución, estudio que se completará cuando regrese el ministro de Estado señor Lerroux.

Han sido nombrados dos ministros para formar parte del Tribunal de Cuentas.

Ha sido aceptada la donación de una finca de quince mil hectáreas que el conde de Sastago regala al pueblo.

Se aprueba la revisión de franquicias postales y se anulan las concedidas indebidamente.

En el ramo de comunicaciones se ha acordado jubilar a dos funcionarios.

Se crea la Junta organizadora de una conferencia internacional sobre telégrafos que se celebrará en Madrid el año de 1932.

Amortización de plazas de telégrafos.

Proyecto de obras de un Teatro de la Opera en Madrid.

Convocar una conferencia de representantes de Ayuntamientos de poblaciones de más de cien mil habitantes, conferencia en la que se estudiará la cuestión de arbitrios.

Dichos y hechos

Maciá por Alcalá Zamora
Barcelona.—El presidente de la Generalidad, señor Maciá, se propone asistir a la sesión de la Asamblea constituyente en la que haya de ser elegido el Presidente de la República.

Quiere votar en favor de don Niceto Alcalá Zamora no sólo porque le considera muy digno de ser designado para la suprema magistratura nacional, sino también en demostración del agradecimiento de Cataluña al que con toda lealtad defendió ante el Gobierno y el Parlamento el Estatuto catalán.

De la caverna al consistorio
Barcelona.—En la sesión que acaba de celebrar el Ayuntamiento se trató de hacer efectivo el decreto ya promulgado de la secularización de cementerios y del derribo consiguiente de las paredes que separan los cementerios libres de los católicos.

Los regionalistas de día en día más cavernarios promovieron tremendos escándalos con la pretensión de que se desobedeciera el decreto susodicho y de oponerse a que en Barcelona sea un hecho la secularización de cementerios.

Intervino el público que increpó y abucheo a los clericales regionalistas. Al final se aprobó el dictamen en favor de la secularización por 28 votos contra 7.

Estos siete clericales al retirarse tuvieron que ser protegidos por los guardias municipales para evitar que algún exaltado les agrediera.

Buena elección
La Academia de la Lengua ha cubierto la vacante que en el seno de la misma había.

Para ocuparla ha sido designado el ex-jefe del gobierno señor Alcalá Zamora.

Votaron en su favor veinte y cuatro y hubo dos abstenciones.

El nombramiento ha satisfecho por completo a la opinión pública.

El señor Alcalá Zamora es muy felicitado.

Ataque y defensa
En el pueblo de Almodovar unos campesinos tirotearon el cuartelillo de la Guardia civil.

Esta vez la defensa propia repelió la agresión, mató a uno de los asaltantes e hirió a ocho.

SERVICIO TELEGRAFICO DE "LA VOZ DE MENORCA"

Barcelona 27 a las 24 y 28 a las 2-15

Asamblea Constituyente

La sesión de ayer

A primera hora

La sesión empieza a las 4 y 35 bajo la presidencia del señor Besteiro.

La Cámara está desanimada, así en el hemiciclo como en las tribunas.

Se lee y se aprueba el acta de la sesión anterior.

Apruébanse dictámenes y mediante votación se conceden créditos, entre estos uno para satisfacer los haberes aun no abonados del Delegado del Gobierno en Mahón y otro para organizar una nueva dirección de ganadería.

Garantías constitucionales

El PRESIDENTE: Orden del día, continúa el debate del proyecto de Constitución.

Se discute el artículo 118 que trata del Tribunal de garantías constitucionales. El señor Villanueva contesta al señor Elola.

Interviene don Eduardo Ortega y Gasset.

Pide que se deje para una ley especial fijar la composición de dicho tribunal. El señor Gomarís se adhiere a la petición.

Se muestra propicio el señor Botella. El señor CASTRILLO: Reflexiónese bien sobre la gravedad de este asunto. Se extiende el debate durante largo rato.

Interviene el señor Sánchez Albornoz y otros.

Se acaba por desechar la petición del señor Ortega y Gasset.

La Comisión dictaminadora se aviene a que en el Tribunal de garantías constitucionales figure un representante de cada región española.

Por el clero pobre

El debate se desvía en una disgresión

promovida por una iniciativa del presbítero republicano don Basilio Alvarez.

Este sacerdote presenta una proposición incidental en la que solicita que se mantenga por dos años más el sueldo de los curas rurales.

El ministro de Justicia señor De los Ríos contesta que la baja de sueldo no es definitiva hasta que la Cámara la acuerde.

El señor Alba dice que en muchas parroquias hay plazas vacantes y que los sueldos de éstas iban íntegros a los obispos en vez de beneficiarlos el Estado.

Añade el señor Alba que si no se paga a los ecónomos morirán de hambre (protestas de los socialistas).

El señor ALBA: No seáis intransigentes, pensad que el proletariado de sotana es igual que otro proletariado.

—Eso defendí y la Cámara no compartió mi criterio, contesta el ministro de Justicia, señor De los Ríos, del partido socialista. Hay tres mil cuatrocientas parroquias vacantes, añade aquél y los católicos verán si les conviene mejorar la situación del clero. El Gobierno someterá su acuerdo al Parlamento.

El eminente jurista y buen católico, como tal reconocido por todo el mundo, señor Ossorio y Gallardo, dice: los católicos ricos proveerán y con ello ganarán la iglesia y el Estado.

El señor DE LOS RÍOS: Así ha ocurrido en Francia y en todas partes.

El señor Ossorio y Gallardo suscribe las palabras del señor Alba encaminadas a evitar la miseria del clero rural.

Debatido suficientemente el asunto el capellán don Basilio Alvarez retira su proposición incidental.

Sigue el proyecto de Constitución

Continúa el debate constitucional. El señor Balbontín defiende una enmienda al artículo 119. Es aceptada.

Se aprueban dicho artículo, el 120 y el 121.

El señor Torrero propone que al texto de la Constitución se incluya un artículo

LOTERIA NAVIDAD
BILLETE NUM. **24450**
PARTICIPACIONES DE 5 PESETAS
EN LA
SUCURSAL TERRES

Campo de la Unión Sportiva
DOMINGO DIA 29 Tarde a las 2'45
Grandioso partido de futbol entre el formidable equipo del
Regimiento de Artillería de Costa número 4
CONTRA
Unión Sportiva

PRECIOS: Entrada general 1'00. Socios y tropa 0'50. Señoras y niños 0'10.
NOTA: Cabos y soldados de Artillería entrada gratis.

122 POR A. MANZONI 119 LOS NOVIOS

Presentóse el primero, y al mismo tiempo salió de entre la concurrencia un cayo cargado de asombro.
—¿No sois el señor cura párroco de ***?—preguntó el capellán.
—Sí, señor.
—Su señoría ilustrísima os llama.
—¿A mí?—volvió a preguntar la misma voz.
Pero esta vez con la voz salió también el individuo, que era don Abundio en persona, con paso que daba a entender su repugnancia, y un gesto de sorpresa y de disgusto. Hizole el capellán seña con la mano, y precediendo a los dos párrocos se acercó a la puerta, la abrió y los introdujo a entrambos.
Soltó el cardenal la mano del caballero, con el cual había acordado entre tanto lo que debía hacerse; llamó con una seña al párroco del pueblo. Impúsole en compendio de lo que se trataba, preguntándole si podía encontrar a una mujer que quisiera ir en litera al castillo de *** para sacar a Lucía; una mujer de ánimo resuelto que fuese capaz de desempeñar bien aquella comisión particular, empleando los modales más adecuados y las palabras más propias para animar y tranquilizar a la pobre muchacha.
Contestó el cura que sí, y haciendo una profunda inclinación salió del aposento. Hizo otra seña el cardenal al secretario y le mandó que hiciese preparar al momento la litera con dos mozos y apare-

con rostro sereno y con los brazos abiertos como a persona a quien esperaba, e inmediatamente hizo señas al capellán para que saliese, cosa que el interesado efectuó sin demora.
Ya solos entrambos, permanecieron callados y de diverso modo suspensos. El caballero que había dado este paso más bien arrastrado por un delirio inexplicable que conducido voluntariamente, permanecía allí también por fuerza, destrozado interiormente por dos pasiones opuestas, a saber: por una parte, el deseo y la esperanza confusa de hallar alivio a su tormento, y por la otra, la ira y la vergüenza de haber venido allí, como un arrepentido sumiso, a confesarse culpado y a implorar el favor de un hombre; así que no encontraba palabras con que expresarse. Pero levantando los ojos para mirar el rostro de aquel varón respetable, experimentaba cada vez más un sentimiento de veneración imperioso y dulce al mismo tiempo, que aumentando la confianza, mitigaba el despacho, y arrasando el orgullo le obligaba al silencio.
El cardenal tuvo por un momento clavada la vista en aquel caballero, y pareciéndole descubrir bajo aquel aspecto tético y turbado alguna cosa conforme con la esperanza que concibió en el instante en que le anunciaron su llegada, dijo:
—¡Ha, y cuán grata es para mí semejante visita! ¡Cuánto debo agradecer una resolución tan buena, aunque tenga para mí algo de reconvenión!

Opiniones de Henry Ford sobre la crisis mundial

La revista profesional «The American Automobile» publica, entre otras, las siguientes:

1. ¿En qué forma se vencerá la depresión mundial?

La depresión es algo conveniente, en general. Ha causado al país menos perjuicio del que le hubiera causado la continuación de la falsa prosperidad. Este período de crisis lo salvarán muchos más que los que hubieran podido resistir la prolongación del período anterior. Nuestra llamada prosperidad no tenía nada de próspera por ningún concepto.

2. ¿Habrá alteración radical en los principios de la producción en gran escala y qué cambios generales se producirán?

En lugar de suspender la producción en gran escala, la experiencia de este caso de ahora aconsejará que se intensifique. Nuestra más alta producción, en todas las ramas, ha quedado muy debajo de lo que exigen las necesidades. Eliminando unos cuantos sofismas económicos y renovando el arcaico sistema financiero, los cuatro factores que constituyen el negocio y la prosperidad podrán desenvolverse con normalidad.

3. Teniendo en cuenta que las existencias no vendidas de materias primas y los bajos precios consiguientes han determinado una paralización comercial en muchos países, ¿cuál es su opinión respecto del empleo de tales existencias, del curso de los precios y del restablecimiento del equilibrio normal de producción y consumo?

Como regla general debemos oponerlos a rebajas de producción, aumentos de precios u otros procedimientos de arreglo económico artificial. Las nuevas aplicaciones de los productos no se descubren hasta que hay exceso de existencias de ellos. Habiendo nuevos usos, habrá nuevos mercados y mayor producción, elementos que sólo se descubren al producirse un exceso de existencias.

4. En muchos países hay falta de consumo y régimen de vida deficiente. ¿Continuará y se hará extensiva esta corriente de progreso?

La mejora de las condiciones de vida en los pueblos atrasados, no sólo seguirá, sino que la apresurará la instalación de nuevas industrias en cada país. Cada día habrá menos mercados «extranjeros», a medida que los pueblos vayan bastándose a sí mismos, y esto significa, desde luego, que habrá para tales pueblos mejores condiciones de vida que cuando no eran más que «mercados extranjeros».

5. ¿Está el Mundo atravesando una crisis comercial al antiguo estilo (como las crisis que antes se producían periódicamente), de la que resurgiremos a su debido tiempo?

Esta no es la crisis cíclica de los antiguos tiempos, sino la realización de una serie ascendente (o, a lo menos, sus principios) de depresiones.

6. Particularmente en lo que se refiere al ramo de automóviles, ¿qué es lo que puede esperarse sobre futuras ventas y extensión del empleo del vehículo de motor en varios países?

El automóvil es un factor establecido y predominante en los transportes. Se desarrollará en el sentido de llegar a ma-

yor refinamiento—refinamiento de producto, de distribución, etcétera.

7. ¿Qué indicaciones puede darnos sobre escalas de salarios, en sentido general o concretando en las Compañías Ford de los Estados Unidos, o de otros países?

La industria sólo crece con el concurso de los obreros, y los obreros no pueden prestar su concurso a la industria si no reciben salarios suficientes. Los salarios son nuestra base de poder adquisitivo. Todo lo que haga aumentar los salarios hace aumentar los negocios; todo lo que reduzca los jornales reduce los negocios. Sin embargo, los salarios han de ser bien ganados. Los salarios altos proceden únicamente de producción mayor y mejor. Los medios de que el obrero pueda ganar más comienden determinadamente a los elementos directivos y se consiguen con incansables mejoras en los métodos de trabajo. En efecto, los obreros ganan más con menos esfuerzo cuando la dirección hace todo lo que debe.

8. ¿Puede usted hacer alguna declaración sobre la Ford Motor Company o sus planes para lo sucesivo?

Como siempre, la Ford Motor Company trabaja activamente para el perfeccionamiento de la industria del automóvil

EL RECEPTOR

Superheterodino R-200

sencillo y fácil para el profano, satisface al aficionado más exigente

Si es usted aficionado a la radio y desconoce el famoso receptor Superheterodino R-200, óigalo, examine detenidamente sus posibilidades y al comprarlo con los modelos corrientes se dará cuenta del paso enorme que los ingenieros técnicos en radio y reproducción musical de «LA VOZ DE SU AMO» han dado en el vasto campo de la radiotelefonía. Podrá apreciar las innumerables ventajas que presenta sobre el que posee, por potente y selectivo que sea, que hoy es el tiempo de arrinconar para adquirir en su lugar el mejor receptor de sobremesa que existe en el mercado.

Ni un solo detalle ha sido omitido para que el Superheterodino R-200 resulte en un receptor de máxima nitidez, de asombrosa selectividad sin la más leve distorsión, de brillante tono y sensibilidad muy por encima de toda ponderación.

Modelo de sobremesa fácilmente transportable; el receptor R-200 es infinitamente superior a los modelos superheterodinicos de hace solamente pocos meses que necesitaban muebles de grandes dimensiones para contener sus complicados circuitos y se vendían a precios excesivamente elevados.

El receptor Superheterodino R-200 ha sido fabricado con materias de primera calidad en una unidad compacta de dimensiones reducidas. Equipado con ocho válvulas, incluyendo el sensacional radiotón de supercontrol, altavoz dinámico construido en fibra especial ondulada, cuadrante de sintonización calibrado de CERO a CIEN y graduadores de volumen y tono. El mueble de este receptor, sólidamente construido, presenta un acabado del más refinado gusto.

En tanto era imposible reunir en un receptor de radio el máximo de calidad y mano de obra, selectividad, tonalidad y fácil manejo, no podía «LA VOZ DE SU AMO» arriesgar su cimentada fama presentando un receptor incompleto.

Hoy, que todos estos ideales han podido ser realizados en el Modelo R-200, por primera vez es ofrecido en el mercado Español un receptor de radio Superheterodino garantizado por la famosa marca:



Agente en Menorca:

L. MIQUEL

Pintor Calbo. M A H O N

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 27 de noviembre de 1931

Amortizable 5 p. 100 A 1920	78'50
» B 1920	77'85
Interior 4 p. 100 A	69'00
» B	60'00
Amortizable 5 p. 100 A 1917	74'50
» B 1917	74'50
» A 1927 libre	85'00
» B 1927 libre	847'5
Exterior 4 p. 100 A	75'50
» B	74'75
Obligaciones Norte Prioridad	60'25
Alicantes 3 p. 100 1.ª hipoteca	50'75
Andaluces 2.ª serie fijo	17'75
Bédulas B. Hip. España 4 p. 100	77'00
Id. id. id. 5 p. 100	82'00
Id. id. id. 6 p. 100	94'75
Franco cheque Paris	00'00 a 46'30
Liras » Roma	00'00 a 61'05
Dollars » New-York	00'00 11'85
Libras » Londres	00'00 a 42'90
Reichsmarkald Berlín	00'00 a 2'815

MONEDAS DE ORO

Alfonosinos	231'00
Onzas y sus fracciones	231'00
Isabelinas	232'00

Duros por título

	Valor nominal	Dinero	Papel
COTIZACIONES DE VALORES LOCALES			
Obi. Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1897	100		
» » » 6 p. 100 E 1916	100		
» » » 5 p. 100 E 1921	100		
» Empréstito 100.000 pesetas	100		
» Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E 1921	100		
» Empréstito 45.000 pesetas	100		
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1925	100		
» » » 6 p. 100 E 1927	100		
» libre impuestos	100		
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1929	100		
» libre impuestos	100		
Acciones L. Eléctrica Mahonesa, S. A.	100	121	
Obig. Eléctrica Mahonesa, S. A. 6 p. 100	100	103	
Acciones Banco de Menorca	5		
» Banco de Ferrerías	10		
» Crédito Mercantil de Menorca	50		
» Sdad. General de Alumbardo	5		
Obi. Sdad. General Alumbardo, 6 p. 100	100	102	

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 27 de noviembre de 1931

Franco cheque	46'30
Libras id.	42'90
Dollars id.	11'85
Liras id.	61'05
Interior serie A	60'25
Id. id. B	60'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1920	78'50
Id. id. B 1920	77'85
Exterior serie A	00'00
Obligaciones Compañía Trasatlántica 6 p. 100 1922	00'00
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	60'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1917	74'50
Amort. 5 p. 100 serie B 1917	74'50
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 6 p. 100	96'50
Acciones norte fin mes	51'20
Id. Alicante id.	36'25
Id. Andaluces id.	00'00
Id. Orenses id.	00'00
Id. Coloniales id.	48'25

Crédito Mercantil de Menorca

Pagamos el cupón vencimiento 15 noviembre 1931, de las DEUDAS AMORTIZABLE 5 por 100.

BANCO DE MENORCA

Descotamos los cupones vencimiento noviembre de las Deudas Amortizables 5 por 100.

También descotamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

LOS DIARIOS MADRILEÑOS:

Sol, Voz, Liberal, Libertad, Heraldo, Crisol, Ahora, A B C,

Y LOS BARCELONESES

Las Noticias, La Nau, La Noche, Mundo Deportivo, Diluvio y Vanguardia

LAS REVISTAS:

Mundo Gráfico, Nuevo Mundo, La Estampa, La Campana de Gracia, L'Esquella, Ondas, Muchas Gracias, Revista Literaria, Fray-Lazo, Gorro Frigio, La Calle, etc., etc.

los encontrará usted en la TIPOGRAFÍA MAHONESA, calle Fermín Galán.

MANUALES «GALLACH»

BIBLIOTECA DE CONOCIMIENTOS ENCICLOPÉDICOS

Abarca todas las Ciencias, Artes, Oficios y las aplicaciones prácticas Redactados por los especialistas españoles más eminentes

Pídalos en la «Tipografía Mahonesa».

CHSHS RECOMENDADHS

SE HA RECIBIDO

un extenso surtido de

LANAS DE DIFERENTES CLASES

CASA MATEO MIR

DOCTOR ORFILA, 22

VAINICAS A MAQUINA

A 0'20 PESETAS EL METRO

en la casa

Manolo Cardona

La Casa de las Medias

Mantas, Sábanas, Toallas, Ropa blanca, Opales, Géneros de punto, Medias, Calcetines y otros artículos, a precios barattsimos

L'ABELLE

COMPANIA DE SEGUROS

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente general en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE, calle Pl y Margall, 11

FERRETERIA :: VIDRIOS :: PINTURAS
PAPELES PINTADOS :: PAPEL VISILLO
ESMALTES :: BROCHAS :: PINCFLES
:: BARNICES ::

CASA MURILLO

PI Y MARGALL, 26

TELEFONO, 22

¿Reconvencción?—exclamó el Innominado lleno de asombro.

—Si; merezco una reconvencción—replicó el cardenal—por haber dejado que os anticipaseis, cuando hace tiempo que yo debía haber ido en muchas ocasiones a visitaros.

A medida que el cardenal iba hablando de esta suerte, animábanse por grados su cara, sus miradas y sus gestos al tenor de su palabra. El rostro del caballero, que antes estaba como alterado y convulso, quedó poco después como atónico e inmóvil, disponiéndose para una conmoción más profunda y menos angustiosa. Sus ojos, que desde la infancia no conocían el llanto, se arrasaron en lágrimas, y apenas cesaron las palabras cuando se cubrió con las manos la cara y prorrumió en copioso llanto, que fué la última y más decisiva respuesta.

El cardenal echó los brazos al cuello del Innominado, el cual, después de haberse resistido algunos instantes, cedió, vencido de aquel ímpetu de caridad; abrazó también al cardenal, y demudado y trémulo, dejó caer sobre su hombro la cabeza. Caía sus lágrimas ardientes sobre la immaculada púrpura del arzobispo, y las inocentes manos de éste se estrechaban afectuosamente a las del caballero, manchadas con tantos crímenes y violencias.

Separándose éste por fin de los brazos del cardenal, se cubrió de nuevo los ojos con una mano, y levantando la cabeza, exclamó:

—¡Desgraciado de mí! ¡Cuántas cosas..., cuántas que no podré sino llorarlas!... Sin embargo, algunas hay que, habiéndolas emprendido, puedo, por lo menos, no concluir las y remediarlas; una de ellas, sobre todo, es fácil de reparar en seguida.

Púsose a escucharlo el cardenal, y el caballero contó brevemente su atentado contra Lucía, los sufrimientos y penalidades de aquella infeliz, el modo con que le había suplido y la violenta agitación que aquellas súplicas habían causado en su ánimo, y, finalmente, cómo se hallaba todavía en el castillo.

—¡Ah!, no perdamos tiempo—exclamó el cardenal, arrebatado de ardiente caridad e interés—. ¿Y sabéis de dónde es esa infeliz?

El caballero nombró el pueblo de Lucía. —No está lejos de aquí—dijo el cardenal.—¡Bendito y alabado sea el Señor!

Diciendo esto se acercó a un bufete y tocó una campanilla. Al oír la, entró el capellán secretario y le preguntó si entre los párrocos que estaban allí reunidos se hallaba el del pueblo de ***.

—Está, monseñor—contestó el capellán.

—Que entre—dijo el cardenal—, como igualmente el de este pueblo.

Salió el capellán a la antecámara en que se hallaban aquellos clérigos y exclamó:

—Su señoría ilustrísima llama al señor cura de este pueblo y también al del pueblo de ***.

¡ESTUDIANTES!

Si deseais comprar estuches de compases, cartalones, lápices, difuminos, tintas, plumillas, etc., etc., visitad la

TIPOGRAFIA MAHONESA

LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

Historia General del Arte

Tomos que están de venta en la « Tipografía Mahonesa »:

Francia, Luis Houstrick; Norte de Italia, Corrado Ricci; Gran Bretaña e Irlanda, Sir Walter Armstrong; España y Portugal; Egipto, G. M. Dieulafoy, Maspero.

REGLAMENTOS DE CIRCULACION E INTERURBANA

Quinta edición con las modificaciones introducidas hasta 31 de agosto de 1931. En venta en la « Tipografía Mahonesa »

LA MAQUINA DE COSER Y BORDAR

ALFA

ES EL TRIUNFO Y EL ORGULLO DE LA INDUSTRIA NACIONAL